



大 会

Distr.: General
2 June 2019
Chinese
Original: French

人权理事会

第四十一届会议

2019年6月24日至7月12日

议程项目 6

普遍定期审议

普遍定期审议工作组报告*

科摩罗

增编

受审议国对结论和/或建议提出的意见、作出的自愿承诺和答复

* 本文件在送交联合国翻译部门之前未经编辑。



* 1 9 1 0 3 2 7 *



1. 根据最后通过国家人权报告的现行程序，科摩罗联盟谨就上次普遍定期审议期间向其提出的有关建议提出其立场。
2. 科摩罗联盟重申它在会上作出的承诺，即作出持续的长期努力，尽可能确保在该国充分享有人权理事会和所有其他国际及区域论坛就这一重要问题所确定的所有人权。
3. 如第三次定期审议报告(A/HRC/41/12)所述，科摩罗联盟收到 177 项建议；它接受了 163 项建议，并有必要表明它对 14 项建议的立场，即建议 119.1、119.2、119.3、119.4、119.5、119.6、119.7、119.8、119.9、119.10、119.11、119.12、119.13 和 119.14。
4. 科摩罗联盟仔细审议了这 14 项建议，它曾经要求有时间考虑这些建议，谨在此转达科摩罗联盟对这 14 项建议的立场。
5. 建议 119.1，涉及废除死刑和批准《公民权利和政治权利国际公约第二项任择议定书》。
6. 科摩罗联邦政府反对死刑。它已启动废除死刑的进程，在提交联邦议会的新《刑法》草案中列入了这方面的规定。待说服迄今依然反对废除死刑的议员，他们占大多数。
7. 然而，代表团希望强调指出，在科摩罗，执行死刑仍属一种例外情况。因此，自 1975 年获得独立以来，只执行过三次死刑，2009 年起，就没有执行过死刑。
8. 由于大多数议员和公众持反对态度，仅注意到建议 119.1。
9. 建议 119.2、119.3、119.4、119.5、119.6，涉及反对一切形式基于性别、性取向的暴力和歧视(智利、冰岛、西班牙、澳大利亚、洪都拉斯)。
10. 科摩罗仍然认为这是一个涉及个人私生活的领域。此外，迄今为止，没有关于基于性取向或性别对个人施加暴力或歧视的报告。
11. 注意到建议 119.2、119.3、119.4、119.5、119.6。
12. 建议 119.7 和 119.8：采取措施，更好地保护信仰各种宗教和宗教信仰的人，使他们能够在不会遭到任何歧视的情况下，公开信奉自己的宗教(加拿大、意大利)。
13. 关于这一问题，代表团重申，根据《宪法》，科摩罗人民信奉并致力于伊斯兰教和 chaféite 仪式，这是建立社会和谐和凝聚力的基础。
14. 之所以重申这一点，部分原因是出现了险恶积极的改变信仰的趋势，这是一种新的现象，威胁到科摩罗这个年轻国家脆弱的结构，并可能危及科摩罗历来享有的社会和宗教和平。
15. 与科摩罗社会一样，该国的信奉伊斯兰教是非常宽容的，我们必须保护这一遗产。
16. 目前，科摩罗决定注意到加拿大和意大利提出的这些建议。
17. 建议 119.9、119.10、119.11、119.13，通过法律禁止在所有场合对儿童实施体罚。

18. 科摩罗代表团对就此问题收到的建议如此之多，范围如此之广，感到非常惊讶，因为在科摩罗，这似乎并不是一个引起众所周知的特别问题。然而，当局仍决定处理这一问题。

19. 应该指出的是，一般而言，家庭、尤其是古兰经教师，认为这种惩罚对儿童的教育是不可或缺的，也是有益的。以前，这种暴力形式可能会造成巨大的创伤。今天，许多家庭不再容忍他们自己本身在古兰经学校经历过的这些过激行为。

20. 此外，心理教育研究表明这种惩罚对儿童的心理社会发展会产生有害影响。

21. 科摩罗当局对此深信不疑。但当局认为，在就此问题立法之前，必须先从对大众进行教育开始，提高利益攸关方的认识，使其了解禁止体罚儿童的必要性。

22. 在这些提高认识的行动产生的结果之前，政府注意到智利、克罗地亚、纳米比亚和乌拉圭所提出的建议 119.9、119.10、119.11、119.13。

23. 建议 119.12，实施劳动法并执行旨在消除贩运人口，包括强迫儿童劳动的方案。

24. 我国代表团对关注这个问题的程度感到惊讶，在我国，无论是在事实上，在舆论方面，还是在维护人权的协会中，都不认为存在这个问题。

25. 然而，我国代表团指出，我国仍然存在一些现象，幸运的是只是个别的现象，这些现象肯定是提出所述反应的原因。例如，孩子的寄养家庭或多或少是父母的近亲，它们在某些情况下会剥削托付给他们的孩子。

26. 还可以看到有一些儿童在城市街道上出售糖果和花生。这些小孩仍在上学，但为父母工作，以减轻条件极差的家庭的负担。在农村地区，出于同样的原因，儿童参加农务。

27. 政府不认为有在家庭外从事有报酬工作的儿童，更不可能有强迫儿童劳动的情况。

28. 为此，政府批准了《儿童权利公约》。

29. 2015 年，政府颁布了打击贩运人口法。

30. 政府认为，消除极端贫困的斗争是制止这种做法的关键，政府正在朝着这一方向努力，并取得了非常令人鼓舞的成果。

31. 在这方面，科摩罗已启动批准《巴勒莫议定书》的进程，以打击贩运人口活动。该案文已在国民议会的委员会中通过，很快就会提交议员表决。

32. 此外，议员已经通过了新的《科摩罗刑法》，正待颁布，该法专门用了一整章(第十六章，题为：与跨国有组织犯罪有关的罪行，包括贩运人口罪)就此作出了规定。

33. 新法所载的制裁比现行刑法所规定的制裁更严厉。

34. 这部新《刑法》符合现行的国际法律文书。

35. 此外，还成立了一个关于贩运人口问题的工作组。(第 16-011/MIREX/CAB 号令，修订 2013 年 8 月 21 日第 13-026/MIREX/CAB 号令的某些规定，后一法令涉及设立打击贩运人口承诺书工作组)。

36. 该小组的成立表明政府有意愿采取一切必要措施，防止和制止一切贩运人口行为。

37. 这意味着政府同意所表达的关切，并接受美利坚合众国提出的建议，包括与人口贩运有关的建议。

38. 因此，建议 119.12 被接受。

39. 建议 119.14。早婚和切割生殖器官。

40. 根据 2001 年 12 月 23 日《科摩罗联盟宪法》第 19 条的规定，联盟议会审议并通过了一项关于《家庭法》的法律，该法明文禁止早婚姻。

41. 第 8 条规定，订婚是在满 18 岁的男女双方同意的情况下庄严承诺结婚的结果。

42. 第 14 条规定，未满十八(18)岁的男女不得结婚。

43. 尽管如此，根据第 15 条，在未来配偶双方同意的情况下，主婚的主管法官出于严重和正当理由可以给予年龄豁免，允许缔婚。

44. 因此，政府接受卢旺达提出的第 119.14 号建议。

45. 此外，应该强调的是，科摩罗不存在切割女性生殖器官的做法。

结论

46. 因此，对收到的所有建议都进行了认真研究。这尤其使当局认识到人权某些方面的重要性，迄今为止，这些方面被认为是次要的，甚至是无关紧要的。

47. 因此，政府在接受需要大量提高认识和教育工作的建议方面迈出了重要的一步，以使相当保守的民众接受这些建议。

48. 因此，政府希望在出席下一次普遍定期审议时，能够汇报取得符合其期待和您们期望的结果。

49. 但是，正如已经说过的那样，科摩罗高度依赖国际合作来执行一些已接受的建议。我们先向现在和将来的合作伙伴表示感谢。
